

Overenskomst
mellem Kongeriget Danmarks regering
sammen med Grønlands landsstyre på den
ene side og Republikken Islands regering på
den anden side om afgrænsning af
kontinentalsoklen og fiskerizonerne i
området mellem Grønland og Island

Kongeriget Danmarks regering sammen med Grønlands landsstyre på den ene side og Republikken Islands regering på den anden side er ud fra ønsket om at fastholde og styrke det gode naboforhold mellem Danmark/Grønland og Island

blevet enige om følgende:

Artikel 1

Grænselinien mellem parternes dele af kontinentalsoklen og fiskerizonerne i området mellem Grønland og Island er baseret på midtlinien mellem de relevante grønlandske og islandske kyststrækninger samt på det opnåede forhandlingsresultat af 28. juni 1997 og er fastsat som rette linier mellem følgende punkter i den rækkefølge, som er angivet nedenfor:

A: 69°35'.0 N 13°16'.0 W
 B: 69°21'.4 N 13°33'.6 W
 C: 69°05'.1 N 15°21'.3 W
 D: 69°03'.0 N 15°45'.1 W
 E: 68°45'.8 N 17°20'.2 W
 F: 68°24'.5 N 20°00'.0 W
 G: 68°08'.2 N 21°45'.0 W
 H: 67°49'.5 N 23°21'.6 W
 I: 67°37'.8 N 24°26'.5 W
 J: 67°22'.9 N 25°36'.0 W
 K: 67°03'.9 N 26°33'.4 W
 L: 66°57'.3 N 26°59'.7 W
 M: 66°38'.4 N 27°45'.9 W
 N: 66°12'.7 N 28°58'.7 W
 O: 65°13'.0 N 29°51'.4 W
 P: 63°55'.4 N 30°34'.9 W
 Q: 63°18'.8 N 30°51'.8 W

Alle rette linier er geodætiske linier.

Den aftalte linie er defineret i geografisk bredde og længde i henhold til World Geodetic System 1984 (WGS84). Linien vil være genstand for en teknisk revision inden 1. januar 1999.

Samningur
milli ríkisstjórnar konungsríkisins
Danmerkur og landstjórnar Grænlands
annars vegar og ríkisstjórnar lýðveldisins
Íslands hins vegar um afmörkun
landgrunnnsins og fiskveiðilögsögu á svæðinu
milli Grænlands og Íslands.

Ríkisstjórn konungsríkisins Danmerkur og landstjórn Grænlands annars vegar og ríkisstjórn lýðveldisins Íslands hins vegar,

sem óska þess að viðhalda og styrkja hið góða nágrennasamband milli Danmerkur/Grænlands og Íslands,

hafa komið sér saman um eftirfarandi:

1. gr.

Markalínan milli hluta aðilanna af landgrunninu og fiskveiðilögsögu á svæðinu milli Grænlands og Íslands er byggð á miðlinu milli viðkomandi strandlína Grænlands og Íslands ásamt niðurstöðu samningaviðræðna frá 28. júní 1997 og er ákvörðuð sem beinar línur milli eftirfarandi punkta í neðangreindri röð:

A: 69°35'.0 N 13°16'.0 V
 B: 69°21'.4 N 13°33'.6 V
 C: 69°05'.1 N 15°21'.3 V
 D: 69°03'.0 N 15°45'.1 V
 E: 68°45'.8 N 17°20'.2 V
 F: 68°24'.5 N 20°00'.0 V
 G: 68°08'.2 N 21°45'.0 V
 H: 67°49'.5 N 23°21'.6 V
 I: 67°37'.8 N 24°26'.5 V
 J: 67°22'.9 N 25°36'.0 V
 K: 67°03'.9 N 26°33'.4 V
 L: 66°57'.3 N 26°59'.7 V
 M: 66°38'.4 N 27°45'.9 V
 N: 66°12'.7 N 28°58'.7 V
 O: 65°13'.0 N 29°51'.4 V
 P: 63°55'.4 N 30°34'.9 V
 Q: 63°18'.8 N 30°51'.8 V

Allar beinar línur eru landfræðilegar línur.

Samningslínan er ákvörðuð í landfræðilegri breidd og lengd með tilliti til World Geodetic System 1984 (WGS84). Línan skal tekin til tæknilegrar endurskoðunar fyrir 1. janúar 1999.